

Nytt fra CEN ISSS-F

Av Knut Lindelien, Standard Norge

Fellesmøte mellom CDSG og CEN WS LT.

På forrige møte i CEN ISSS-F, som er gruppen som holder oppsyn med alle workshop- og forumaktiviteter i CEN, foreslo Knut Lindelien at det burde legges opp til et felles møte mellom Forumet for kulturelt mangfold innen IKT (CDSG – Cultural Diversity Steering Group) og CENs workshop for læringsteknologi.

Dette fikk støtte og neste møte i begge komiteene vil bli holdt hos DIN i Berlin. På formiddagen den 4. april møtes gruppene. Forumet for kulturelt mangfold forsøker å holde rede på alle andre komiteers arbeid med kultur, språk, funksjonsnivå osv. Arbeidet har sekretariat i Standard Norge. Norge har vært aktive til å peke på at IT i læring bør ha ulikheter i kultur, språk og funksjonsnivå som en utfordring. Norge har ansvaret for den internasjonale, ISO-komiteen som har dette som oppgave (ISO/IEC JTC1 SC 37 WG7).

Vi tror at når vi konsentrerer kreftene om et mer begrenset område så vil dette gi resultater som er større enn det som er naturlig etter størrelse på land, ressurser osv. Først gir det resultat der vi setter inn styrket innsats. Deretter gir det drahjelp for andre felt hvor vi vil oppnå noe. Et rykte for å levere godt arbeid er i stor grad en forutsetning for gjennomslag i internasjonale forhandlinger om standarder.

Møtet vil antakelig kunne drøfte flere felles områder, men arbeidet rundt LOM, Learning Object Metadata, oversettelsen av LOM og erfaringer fra CWA 14871, ”Controlled Vocabularies for Learning Objects Metadata: Typology, impact analysis, guidelines and Web based Vocabulary Registry”, burde kunne borge for at dette blir interessant.

ADNOM

En ny CEN-workshop startes i Brussel den 15. april. Norge har fått ansvaret for sekretariatet som skal støtte utarbeidelse av europeisk administrativ nomenklatur. Arbeidet vil ha drahjelp av betalte prosjektteam. Prosjektteamoppgavene lyses ut. Søkere til oppgavene skal vurderes av et evalueringsteam. Prosjektteamresultatene rapporteres til workshopen. Finansieringen til de betalte oppdragene kommer fra EU-kommisjonen og EFTA.

Håvard Hjulstad har sekretariatet for workshopen. ADNOM rapporterer igjen til CDSG, hvor Hjulstad har sekretariatsoppgaven. Mye av arbeidet vil trekke på kompetanse fra ISO TC 37 Terminologi og språkressurser. Hjulstad er formann i komiteen.

Det skulle antakeligvis være et eksempel på hva vi mener med å ta oppgaver og konsentrere innsats på noen felt. I neste omgang tror vi dette vil kunne være et bidrag for innsats på eGovernment-arbeidet, også nyoppstartet under CEN ISSS-F, Læringsteknologi og over i områder som Industrielle data eller Miljø. Vi arbeider med å få med flere norske interessenter. Ta gjerne kontakt med Standard Norge (hhj@standard.no eller kli@standard.no)

Sertifisering av web-sider

I CEN startes nå en ny workshop som skal legge til rette for en sertifiseringsordning i forhold til retningslinjer for gode websider, tilgjengelig for alle. W3Cs nye WAI-retningslinjer vil være grunnlaget, men det er også utarbeidet flere rådgivende CWAer for websider f.eks med tegnspråk.

Arbeidet med sertifisering passer godt med Standard Norges handlingsplan for arbeid med Universell Utforming i standardiseringssammenheng. Vi får et tilskudd fra IT FUNK i Norges Forskningsråd for å følge opp arbeidet. Vi tar sikte på å holde alle interesserte oppdatert om utviklingen i workshopen og vurderer å starte en norsk gruppe for å drøfte innholdet i ordningen.

Mars 2005 Knut Lindelien
kli@standard.no